

KELET.

POLITIKAI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.

Tizedik évfolyam.

1880.

Kolozsvár, péntek, szeptember 10

A „KELET” előfizetési díja:

Vidékre postán vagy helyben hához hordva	16 frt.
Egész évre	8 „
Fél évre	4 „
Negyedévre	1 frt 50 kr.

Egyes szám ára 6 kr.

Megjelenik a „Kelet” mindennap, az ünnepeket követő napok kivételével.

Szerkesztői és kiadói szállás: főtér 4-ik szám.

Kéziratok nem adnak vissza.

Hirdetési díjak.

Egy négyszög centiméternyi tér ára 2 kr.
Bélyegdíj minden hirdetés után 30 kr. Nagyobb és gyakoribb hirdetéseknek külön kedvezményt is nyújt a kiadóhivatal.

Hirdetéseket fölvesznek:

Bécsben: Oppelik Alajos Stadt Stubenbastei Nr. 2. (Eckhaus der Wollzeile 36.) Haasenstein et Vogler (Wallisch-gasse 10)
Rud. Mosse Publicistische Bureau. Budapest: Haasenstein- és Vogler hirdetés közv. irodája. Goldberger A. hirdetések felvételi irodája Budapest Szervitátor 5. sz.

Nyitottérik cikkek

gármond sora után 25 krajczár fizetendő.

VÁLASZTÁS.

(?) Polgármesterünk lemondása, bár nem egészen váratlanul jött, meglepetést, némi zavart okozott. A betegség, mely Símón Eleket határozatlan tartamu szabadság-idő kérésére kényszeríté, oly természetű vala, hogy a város első tisztviselőjének földadata betöltésére majdnem teljesen alkalmatlanná tevő — egy polgármester, ki ugyszólván teljesen elvesztett hangját, alig repraesentálhatja a várost és annyival kevésbé egy ilyen helyzetű várost, mint Kolozsvár. Mihelytt, tehát, a baj az operáció után sem engedett, közel fektűt a föltevés, hogy a csak imént s második ízben megválasztott polgármester nem tehet eleget újabb vállalkozásának s kénytelen lesz resignálni — úgy, hogy a város már pár hóval a nem csekély vajadások közt átélte tisztújítás után, ismét választás előtt fog állani.

Már maga ez a kényszerűség eléggé indokolja a kellemetlen hangulatot, mely a választó közönség köreiben támadott, a midőn ismét át kell élnie, alig fél év alatt másodsor, az első tisztviselő megválasztásának izgalmait. Ez emberies érzés, mely szenvedő ember-társunk iránt bennünk fölkel, részvéttel fordul ugyan a távozó felé, de csakhamar a higgadt megfontolás is hangot ad, a teendők mérlegelésében.

E mérlegelés éppen nem könnyű, a midőn ily állás betöltéséről van szó. Minél nagyobb a feladat, mely Kolozsvár városára a cultur-fejlődés tekintetében vár, annál nehezebb a választás a valóban hivatott férfiu kiszemelése.

A mulhatatlan szakértelem mellett: belátás és tetterő, bátorság és mérséklet, tekintély és közkedveltség, önállóság és simulékonyság, munkabírárs s mindennek fölött szeplőtelen becsületesség — ime a nélkülözhetetlen kellékek, melyeket leendő polgármesterünkben keresünk, hogy nyugodtan állithassuk ügyeink vezetésének élére, hogy oly vezérünként követhessük, a kinek nem kell még előbb minden szavát, lépését gyanakodással bíralnunk, hanem egész bizalommal fordíthassuk minden erőnket a vele munkálkodásra, az ellenőrző vizsgálódás idővesztő térovája nélkül.

S minde követeléssel, hogy ne mond-

A KELET TÁRCZÁJA.

ÉRTINTKEZÉS

A

NEM EMBEREKKEL.

Satyriceo — humoristicus írka-írka.

Irta:

GABÁNYI.

(Folytatás.)

1. §.

Érintkezés a velünk rokon-ságban álló nem emberekkel.

Az ugynevezett kedves rokonok.

A kedves rokonokkal való érintkezést illetőleg első és legfőbb arany szabályként álljon előttem, mindenkor és minden időben, hogy: úgy érintkezzél velük, hogy mentől kevesebb érintkezésben álljatok!

Ha neked van valamid, s rokonaidnak semmiük sincs, vagy kevesebb, mint neked, megessz nek nyájasságukkal, szívéllyességükkel, de különösen követeléseikkel.

Van egy nagynénéd, sohasem láttad életében, csak mondani hallád, hogy a nagybátyád öregapja huga férje özvegyének nővére és így természet szerinti véred és rokonod, körül gondoskodnod szent kötelességed. Őt, szegényt, az égiek nem kegyelték, addig válogatott a körülben, míg végre vén lány maradt; most semmije sincs,

juk, tulköveteléssel szemben, mit kínál a város első tisztviselőjének — mert hiában, a folyton pezsgőbbé váló közélet, a munka mindig jobban honorált értékesítése a nobile officiumok idejét lejártnak bizonyítja, — sőt a munka tisztessége, a mint a demokratia értelmezi, meg is kívánja, hogy a végzett munka arányos díjazásban részesíttessék: nagy jutalom a nagy munkáért, csekély a csekélyért.

Senki sem mondhatja, hogy közigazgatási tisztviselőink jelenlegi díjazása csak meg is közelítene azt a mértéket, a mely a kereslet és kínálat mai viszonyában s az életfontartás ez idei szükségletei és nehézségei közepett bár közepes munka-erőket is biztosíthatna közigazgatásunknak. Kétezer forint a polgármesternek, ezerhatszáz a főkapitánynak, ezerkétszáz a tanácsosoknak s így tovább — mint annak idején, a 10 százalékos drágasági pótlék szóban forgása alkalmával e helyen bővön kifejtők — csak éppen arra való, hogy egy család — az éhen halástól megmentsen, de nem arra, hogy a tőlük megkövetelt életmód és helyzet szükségletei mellett az illetők egész ereje és ideje kizárólag a városnak álljon szolgálatára.

Természetesnek találjuk, tehát, hogy most, a midőn ismét a polgármester-választás előtt találjuk magunkat, újolag fölmerül a kérdés, ha nem kellene-e oly honorariumot ajánlani a pályázatban, hogy remélhessük a hozzánk méltó erők fellépését? Igazuk van azoknak, a kik azt mondják, hogy a ki olesón kínálja magát, maga sem valami nagy értéket érezhet magában, — de igazuk van azoknak is, kik azt hangsúlyozzák, hogy csupán a polgármesteri fizetés fölemelése igazságtalan volna, mert a többi közigazgatási tisztviselő fizetése ugyanaz alá az ítélet alá tartozik. Viszont, alig tagadható meg jogosultsága annak a megjegyzésnek, hogy az alig félve megállapított fizetések megváltoztatása nem nagy dícséretére válnék annak a belátásnak, mely a bizottságot most hat hónapja a fizetések megállítása alkalmával vezette, — valamint, tulfelől, igaz az is, hogy a polgármesteri fizetés az utóbbi alkalommal tagadhatatlanul a lelépő polgármester vagyoni állására, földi javakkal megáldott voltára való tekintettel állapított meg, körülbelől mindenki tisztában

csak néhány kötöttség, egy sarkatlan harisnyája, egy szépanyjáról reá maradt kávéfőző masinája, s egy szürke macskája. Neked pénz van, birtokaid, feleséged, kilencz gyermeked, öreg atyád és beteg anyád, ne gondoldj velük! Haljanak mind éhen; ne feledd, hogy él Konstanzia nagynénéd; az, kinek egyszer — midőn még három éves voltál, egy csésze kávé ittál; az, ki neked tepertős pogácsát süített karácsonykor; ki minden szomszéd vénasszony előtt büszkélkedik azzal, hogy rokona vagy, te, a híres, a nagynevű ember. Mondom, meg ne feledkezzél róla!

Látogasd meg minden héten nyolc-szor, családostól, s minden látogatás alkalmával felejsz asztalkáján egy kis bankót, ha mindjárt ötvenes is.

Ha ezt nem teszed — úgy jaj neked! Gógós, pogány és szivtelen embernek léssz kikiáltva az egész világ előtt.

Meg fogják tudni, hogy apád még házaló volt, kit sógora mentett meg az éhenhalástól.

Hogy feleségeddel tulajdonképen nem is vagy megesküdtve.

Hogy a kis fiad, nem a fiad, de egy főhadnagy járt ekkor és — ekkor házatokhoz.

Hogy hamis váltókat bocsátottál közre; hogy bankót csináltál s abból gazdagodtál meg. stb. stb. szóval: el vagy tetteve.

Ha van egy távoli férfi rokonod, ha mindjárt csak annyiban áll is veled rokon-ságban, hogy keresztelődön megivott egy üveg pezsgőt, — jelenleg özvegy és hivatalnok, ki nem tesz egyebet naphosszan át, mint kifujja a pipaszárat és tisztogatja a csutorát, vagy reggeltől-estig cigarettázik és besárgítja vele mutató és

levén már eleve, hogy ki fog Kolozsvár első tisztviselői székébe ülni.

De, ha tisztában valánk akkor, ugyan-csak zavarban vagyunk most s bizonyos, hogy minél kecsgetetőbb állást birunk leendő polgármesterünknek kínálni, annál inkább remélhetjük az alkalmas erők jelentkezését.

Legyen ezuttal elég épen csak rámutatnunk a kérdés ez ágára is. A város polgárságának terhei — egyfelől, de viszont ugyane polgárság érdeke, hogy minél kitünőbb erők közül válasszthasson, egyként megfontolandó körülmények s a kérdés higgadt körültekintéssel döntendő el már most, a midőn személyekről még szó sincsen.

A földmívelés-, ipar és kereskedelemügyi m. kir. ministerium az ipartörvény, valamint a vele kapcsolatos ügyek (házalás, vásártügy, kereskedmi és iparkamarák stb.) revisiója tárgyában, a hazai kereskedelmi és iparkamarákat f. évi szeptember hó 11-én tartandó egyetemes kamarai gyűlésre hívta egybe.

A vadászati adó. A pénzügyminis-teriumban — mint a M. Föld értesít — az 1876. évi XV. tozikk reformjáról és a pénzügyi bíraskodásról szóló tjavaslaton kívül egyéb fontos pénzügyi tjavaslatok is készültek. Így többek között elkészült a vadásztegyver- és vadászati adóról szóló törvényjavaslat is. A mostan érvényben levő, illetőleg a 12 frtos vadászati jegyek, valamint a mostani féláru 6 frtos jegyek is egészen érvényben kívül helyzetetnek s e helyett jobban az illető vadászok jövedelmi viszonyaihoz alkalmazott tételek állítatnak fel, mint ezt a pénzügyminiszter már a múlt télsszakon ki is nyilatkoztatta.

KÜLFÖLD.

A „Berlin. Börsenztg.” külügyminis-terünknek a német birodalmi kancellárral való találkozása alkalmából a következő megjegyzéseket teszi: „Ma már nem kell különösen bizonyígtatni, hogy az Ausztia-Magyarország külügyeinek vezetésében a múlt évi szeptember óta beállt személyváltozás az Ausztia-Magyarország és Németország közötti viszonyokban nemcsak semmit se változtatott, hanem, hogy Haymerle báró a becses örökséget, melyet Andrásy gróf hagyott neki az osztrák magyar-német szövetségben gondosan őrizte és ápolta; ha azonban Haymerle báró fölkeresi az Ausztia-Ma-

közép útját. Ez a foglalkozása és ah! fizetése oly csekély, hogy alig bír tengődni és tehetséges lángeszű fiacskáját — a tizenöt éves vásott kamaszt, ki minden vizsgálaton megbukik, és nyáron át mindig a tilosban fűrdik, hol már háromszor belefutott volna a gaz kölyök, ha ki nem fogják — iskolába nem járattatja.

Ne feledkezzél meg róluk!

Van nagy befolyásod! s hiába, mai nap protektiótól függ minden; első dolog legyen tehát, a fiucsának ösztöndíjat szerezni; öreg rokonodnak pedig — annak a szorgalmas, de szerencsétlen embernek — jó zsiros hivatalat keresni, melylyel nagy fizetés, ingyen lakás, és fűtés jár, dolog pedig oly kevés van, hogy az instructor is elvégezheti, a kit te fogadtál a fiucska számára, hogy legyen kivel labdázni, vagy bogarászni mennie, vagy — egyetlen gyönyörűségében — virágos kertében botanizálnia. Ez utóbira engedélyt adtál nekik, hogy ott tanulmányozzák a növények életét, és szabad levegőt szívjanak.

Ha aztán egy szép reggel virágágyaidat eltaposva, legritkább növényeidet kiszakgatva, arany halaidat hátukon uszkalva találod: huny szemet! halgass és ne haragudj! Hiszen csak egy kis gyermek szórakozás volt, rokonod, véred részéről!

Kereszt-vagy bérma-apává letél, — ez ugyan nem vérrokon-ság, de annál százszor rosszabb, s ha vagyonos embernek vagy kikiáltva, lehetetlen elkerülnöd.

Első ajándék úgy kevesebb nem lehet egy aranyóránál, lánczostól, s egy rendbeli öltözéknél; mert gondold meg, hogy kereszt-fiad vagy leányod szülei

gyarországgal szövetséges szomszédállam vezér-államfért, hogy vele személyes eszmecserébe lépjen, ebben a két birodalom közt örvendtesen fennálló állandó baráti viszonyok újabb jele látható. Ily szempontból a friedrischruhei találkozás, még ha csak udvariassági tény is az alapja és nincsenek vele összekötve speciális politikai czélok, fontos jelenség, mely nem fogja elmulasztani a legszelebb körök figyelmét magára irányozni.

Az angol képviselőház f. hó 3-án a következő különös jelenet tanuja volt: Az ülés folyama alatt felemelkedett helyéről Callan louthi home-ruler képviselő s panaszkodott, hogy London és más nagy városok szegényegházaiiban a római kath. káplánok mily rosszul vannak fizetve. A képviselőnek, ki nem volt egészen józan állapotban, beszédében oly kevés volt az összefüggés s érvei oly értelmetlenek voltak, hogy többször kellett őt figyelmeztetni, hogy maradjon a tárgynál. A ház egy tagját a szónok a „hitetlen” jelzővel illette, a mi ellen Northampton képviselője (Bradlaugh) tiltakozott s az elnök a szót megróta. A szónok erre megtámadja az egész liberális pártot s hiteleneknek radicálisoknak, democratáknak, s dissidenseknek nevezte el őket. Az elnök Playfair ismételt figyelmeztetéseire Callan képviselő még kihívóbb hangon folytatja beszédét. A helyzet tarthatatlan lesz, az elnök rövid erkölcsi prédikációt tartott, s a szónokot mint olyat nevezi meg, ki az elnöki tekintélyt megveti. Az elnök ez eljárása általános helyeslésre talál. Hartington köztetés kelt azt az indítványt teszi, hogy Callan képviselő joga az ülés hátralevő részére függesztessék föl. Ez indítványt egyhangulag elfogadják. Ez eljárás alatt Callan nyugodtan ült helyén, de a mint a szavazás eredményét megtudta, e szavakat dadogja: „Szabad kérdez-nem, szabad kérdez-nem!” Válaszul azt nyeri, hogy az a kérdés bocsátottat szavazás alá, vajjon vissza kell-e vonulnia mr. Callannek. Mint-hogy e kérdés fölött teljes a ház egyetértése, a jelenet azzal végződik, hogy a képviselő keresi ülése alatt kalapját, s miután nem tudja megtalálni, födellen fölül a korlátokhoz lép, a speakernek csókot int kezével, megkísérli a meghajtást s végül eltűnik a folyosón.

Az orosz nihilisták kijelentették Lorisz-Melikov grófnak, hogy élnek még. Ennyi jelentőséggel mindenesetre birnak azok a hírek, hogy azon vasut töltését, a melyen Livádiába utazott a cázar, aláaknázták a nihilisták.

„Daily News” azt írja „jól értesült forrásból”, hogy a cázar útja két helyen volt aláak-

épen azért választottak téged komának, mert tudják, hogy neked könnyen jön; azon csekély áldozat neked meg sem kottyan, nekik pedig legalább van mit zálogba tenni.

Ha az apró bogarak felnőnek — nő hiszen! még csak akkor gyűlik meg velük a bajod.

Keresztfiad ilyen és ilyen összeget kártyázott, vagy tekézt el, azon felül eltörte a nagy kávéházi tükröt, verekedésbe keveredett stb. — be akarják zárni. Szörnyű gyalázat a családra! a név meg lesz becselenítve; egész jövője tönkre lesz téve! és — őh hitvány sors! nincs senkije, a kihez segítségért folyamodhatnék! Apja, anyja rég porladoznak. De ekkor eszébe jut, hogy él keresztapja! azon jó öreg úr, kinek név- és születésnapjára oly szép üdvözlőlevelet irt, midőn még kicsiny volt, — neki kötelessége segíteni! Te levelet kapsz, melyben keresztfiad kér, könyörög, öngyilkossággal fenyegetődzik stb. stb. Ne szólj semmit, ne mérgelődj; nyulj zsebedbe és küldj kétszer annyit, mint a mennyit tőled kérnek, — ez már divat.

Ha ezt nem teszed — holott oly könnyen megtehetnéd — feketébb lelkű léssz a sátnánnal!

Ha van keresztleányod, kinek szülei elhaltak, s rokonai szegények — neked kell őt kiházasitanod! —

Már most térjünk át a gazdag rokonokra; azonban előre ki kell jelentenem, hogy az ugynevezett amerikai nagybátyákról nem szölok. Azok itt nem is jöhetnek számításba, lévén ők oly ritkák, mint a becsületes ember.

Tehát a gazdag rokonok. Már úgy értem, hogy van egy gazdag bátyád vagy nagybátyád, nénéád vagy nagynénéd,

názva: az ekaterinoszlávi és a tauriai kormány-ságban. Az utóbbi akna Szimferopoltól 116 verstnyire volt elhelyezve, három pud dinamittal megtöltve, a mely két ládában egyenlően volt elosztva, villamos vezetékkel is el volt látva az akna, de villamos géppel még nem.

Az első aknát pénteken mult egy hete földözte föl a rendőrség, a másodikat pedig vasárnap mult egy hete, vagyis egy nappal előbb, hogy a cázar elindult Pétervárról.

Az ekaterinoszlávi aknáról még nem tud részleteket a tudósító, de a tauriai aknáról szóló részleteket, mint ő állítja, illetékes forrásból merítette.

A keleti kérdéshez.

A flotta demonstrációról illetékes forrásból írják a „N. fr. Pr.”-nek: „Ha a portának és intézőinek még egyáltalán hinni lehet, egy a hajóhadi tüntetést még el lehet kerülni. Konstantinápolyból érkezett hivatalos jelentések reményt nyújtanak arra, hogy Riza pasa fontolóra veszi a hozzá érkezett parancsot s Duleignonak Montenegro részére leendő átadását s illetőlog ennek keresztülvitelére az ő katonai intervenczióját nem fogja tovább halasztani. A különböző jelek arra mutatnak, hogy a porta enged a hatalmak kényszerítésének s a montenegroi állapotokat szabályozni szándékozik. A helyzet jelenleg kedvezőbb; de, hogy később is ilyen lesz-e, arra a kérdésre ez idő szerint annyival kevésbé lehet felelni, mert még mindig kérdéses az, hogy vajjon a porta elhatározásában: Európa akaratát teljesíteni s intézőinek kötelességérzetében: ez elhatározást teljesíteni — bizni lehet-e.

A kolozsvári kereskedelmi és iparkamara ülése.

A kolozsvári kereskedelmi és iparkamara e hó 6-án rendes ülést tartott, melynek főbb tárgyai közül a következőket emeljük ki: A kamarai évi jelentés szerkesztése annyira előhaladván, hogy a napokban már sajtó alá lesz adható, annak felülvizsgálására Kóvári László, Sigmond Dezső, Tauffer Ferenec és Varga Daniurak személyében bizottság lön kiküldve.

Helyeslő tudásul vette továbbá a gyűlés az elnökség azon jelentését, hogy feliratot intézett a m. kormányhoz az államvasutak igazgatóságának decentralizálása, valamint az iránt, hogy a tarifák megállapításánál a kamaráknak oly módon adassék befolyás, hogy az általuk javaslatba hozott szakemberekből neveztesse nek ki képviselőik az igazgató-tanácsba.

a te birtokod pedig nem egyéb, mint pusztá neved.

(Folyt. köv.)

Szabina hazugsága.

Regény.

Irta:

Cantacuzene-Altieri O. herezegnő.

Harmadik rész.

IV.

(Folytatás.)

Rendes körülmények közt Szabina oly nő, ki megérdemlené, hogy arannyal mérjék fel, azt be kell hogy valljam róla. Sőt azt is mondhatom, hogy ha férjhez megy, hajlandó lesznek megketőztetni hozományát. Ezzel tartozom neki; kitünően kezelte vagyonomat, s igazságos dolog, hogy ő is részesüljön a haszonból. De a végén is a jelen helyzet, mondom, tarthatatlan már. Látom jól, hogy mi történhetett. Ön, mint becsületes ember, azon szándékkal jött ide, hogy önül vegye őt. Nő lássuk, vallja be.

— Igaz, szolt Roger.

— S aztán, midőn meglátta őt, azt várta, hogy egy szép, fehér, piros arcú, üde és vonzó lényt fog találni, minőt itt hagyott volt, igen megváltozottak találta őt. Nő lássuk, csak egy kicsi kis őszinteség még. Nemde megváltozottak találta őt? Csak vallja be bátran?

— Nő! igen, ugy van, bevallom, — kiáltott fel Roger, ki nem bizva többé a véletlenben, jó alkalomra vélt találatni, hogy kibonyolódjék végre kétségbeesett helyzetéből. — Igen, nagyon megváltozottak találtam Szabinát, nem

Örvendetes tudásul vette a gyűlés azt is, hogy a kolozsvári kereskedelmi középiskola az állami segínyt az idén is megkapta, s a közoktatásiügyi miniszter ur azt számára jövőre is biztosította.

A szucsáki birtokosoknak a vasutigazgató-sághoz intézett azon kérését, hogy Szucsákon a személyforgalom számára megálló hely létesíthessék, a gyűlés pártolta s ajánlattal terjeszti fel a m. kormányhoz.

Közönnel vette tudásul a gyűlés a keresk. miniszter ur azon intézkedését, hogy a bukovinai és moldovai kereskedelmi viszonyok tanulmányozása és bizományosok szerzése végett kiküldendő két beszerzési iparos számára 500 frtot utalványozott, s midőn erről a kamara a kérelmező beszerzési iparbizottságot értesítette, egyuttal felhívta, hogy a kiküldendő iparosoknak adja utasítással a szászrégeni iparosok érdekét is képviselni, a kik hasonlólag folyamodtak volt ez értelemben.

A keresk. miniszter ur az ipartörvény revíziója s az ezzel kapcsolatos ügyekben, mint a vásár, házalás, vándoraktárak és a kamarai törvény módosítása tárgyában e hó 11-re Budapestre enquetet híván össze, a gyűlés arra elnök Fínaly Henriket, alelnök Bogdán Istvánt, Tömösváry Miklós iparosztályi kamarai tagot és a tiltkár választotta meg küldötteknek.

A közbányai sertés-keresked. csarnok folyamodott a miniszter urhoz, hogy a sertés-szállító kocsiak fertőtlenítési díja, mely jelenleg 4 frt, leszállíttassék s felkérte a kamarát, hogy ez óhaját maga részéről is pártolja, a mihez a gyűlés készséggel hozzájárul s fölkéri a miniszter urat annak kikészítésére, hogy e díj szállíttassék le az önköltségre, miután a vasutnak nem lehet feladata, hogy az egészségügyi kezelésen nyerekedjék.

A kassai kamara feliratát, hogy az egyéves önkénytelenség intézménye a kereskedő és iparos segédkekre is kiterjesztessék, az ülés egy szerűen tudásul vette, miután hasonló értelemben már két ízben tett fölterjesztést.

A temesvári kamarának azon fölterjesztését, hogy a kereskedelemre, forgalomra és iparra vonatkozó kormányrendeletek a kamarákkal közvetlenül is közöltesse, a gyűlés is pártolta, miután a Rendeletek Tárában gyakran igen későn jelennek meg.

Rettig község kérését egy negyedik vásár engedélyezése és E.-Szent-György folyamodását 3 orsz. vásár tarthatása iránt, azon vélemény nyel terjesztette vissza a kamara miniszteriumhoz, hogy a vásárok szaporítását elvből nem pártolja, de ha a miniszter ur jónak látja kivételt tenni, arra leginkább E.-Szt.-György volna illetékes.

Azt az indítványt egyhangulag elfogadta a gyűlés, hogy tétessenek lépések a helybeli távirtdíj a sürgönyöknek reggeli 6 órától kezdődő folytélére iránt. — Hasonlólag egyhangulán határozattal emelve az az indítvány is, hogy intézkedés tétessék az iránt, hogy a fűrészmalmok termékei, mint deszka, lécz, gerenda! sat., méreteinél az új métermérték alkalmazassék.

A keresk. miniszter ur az 1878-ki kamarai évi jelentés által figyelemessé téve, a Veress Ferencz fotokeramikai műveire, 100 frtot utal-

arczát illetőleg, istennek hála, nem az az ember vagyok, ki elforduljak egy nőtől, ki tíz évet várt reám, azért, mert szemeinek tüzét megbádogyasztották az értém kiomlott könyvek, s a magány és várakozás felhár szálakat szőtt fekete fűrtel közé, hanem szívét találtam megváltozott. A legelső reá vetett pillantásnál a fagyos, jég-hideg modorral, melylyel fogadott, azonnal beléltam, hogy reá nézve nem vagyok többé semmi, hogy inkább feszélyt, mint örömet okoz neki jelenlétem, hogy visszatértem önvádat kelt benne, és hogy míg én lelkiismeretesen megőriztem számára az általa követelt hűséget, még saját érdekeimet is feláldozván neki, ő nem tudta számomra megtartani szívét.

— Ez mind szép, mind igen szép, kedves barátom, csak ne jöjjen tűzbe, arra kérem. Először is, ha az érzelmek terére visszük át a kérdést, akkor én nem követhetem önt. Reám nézve csak az ügylet létezik, máshoz nem értek. Ön tehát azt mondja, hogy Szabina — hogy én is az ön nyelvén beszéljek — nem őrizte meg számára szívét. Ugyan mit gondol tehát, hogy mit tett volna vele?

— Azt, hogy másnak adta.
— S ugyan kinek?
— Azon egyetlen férfinak, kinek bejárása volt az ön házába, — des Alais urnak.
De la Rulliere ur türelmetlenül vont vállat e szókra.

— Ej! ej! ez szép! — szólt — ön tehát soha sem beszélgetett még Szabinával, mióta itt van, hogy oly kevés van értesítve terveinkről, s oly kevés tudomással bír család ügyeink felől?

— Nem, soha. Hasztalan kísérlettem meg több ízben, hogy komolyan szól-

ványozott az elnökséghez, hogy azzal e művek-ből példányokat vásárolván, küldje Budapestre, a hol azokat a miniszter ur az ipar-muzeumban s más alkalmas helyeken közszemlére akarja juttatni.

Az elnökség a megbízásnak eleget tőn s a gyűlés közönnel vesz tudomást a miniszter ur e figyelmeiről a hazai ipar iránt.

A Dunafejedelemiségek kereskedelmi viszonyainak tanulmányozására kiküldetni szándékolott bizottság utasítása elkészült, de a brassói kamarával e felett tervezett közös tanácskozás e kamara felosztása miatt elmaradt. Különben is elnök jelenti, hogy ez ügyben a miniszter és államtitkár urakkal személyesen értekezett s bizonyos megállapodásokra jutottak, a melyekről még jelentést tenni idő előtti volna.

A miniszter ur közölte az aradi kamara fölterjesztését a gabona-kereskedést akadályozó vasuti rendszabályok iránt. Szakértők megbízása után a gyűlés az aradi kamara panaszeit alaposaknak s az indítványozott módosításokat helyeseknek ismerte el, azon hozzáadással, hogy a fekbérmentes 3 napi időbe az értesítvény kézbevitésének napja ne számítassék s hogy az apadás fél és 1 százaléknál többnek ne számítassék, az azon felül eső apadásért legyen felelős azon vállalatnak, a ki a feladásnál az árut megmérte.

BIRTOKVISZONYAINK RENDEZÉSE

Utasítás.

az ország erdélyi részeiben, továbbá a volt Kraszna, Közép-Szolnok, Zarándmegyek és a volt Kővár-vidék területén a birtokrendezési, arányosítási és tagosítási ügyekben követendő eljárás tárgyában. (2364 I. M. E. szám.)

II. FEJEZET.

Az egyes perekben, valamint az urbéri elklülnítés és arányosítás iránti keresetekben követendő eljárás.

21. §.

Más perben és más felek irányában bíróság vagy más közhatalóság előtt tett beismerés bizonyító erejét a bíróság állapítja meg.

22. §.

Mennyiben képez ugyanazon érdekesoport-hoz tartozóknak beismerése bizonyítékot az érdektársak ellenében, a bíróság ítéli meg.

23. §.

Okiratok bizonyító ereje azon hely és idő törvényei és törvényes gyakorlata szerint bírálandó meg, a hol és a mely időben keletkeztek.

24. §.

A per tárgyra vonatkozó közös okiratok előterjesztése mindenik fél, e részbeni külön eljárás mellőzésével, az eljáró bíró által felfedező eskü vagy az esethez képest 100 frttól 500 frtig terjedhető pénzbürség terhe alatt kötelezhető.

25. §.

A tanuk vallásainak bizonyító erejét a bíróság állapítja meg.

26. §.

A tanuk az eljárás folyama alatt rendszerint az eljáró bíró által megjelölendő helyen és időben hallgatódnak ki.

Csak a törvényszék székhelyétől vagy az

hassak vele tanuk nélkül. Az, hogy oly gondosan került mindkét megerősített előbbi gyanumban.

— Mert lássa ön, Szabina nem olyan leány, mint mások. Irtdozom a csacska nőktől, de ő kissé talviszi annak ellenkezőjét. E szerint ön mit sem tudott azon tervünkről, hogy házasság által egyesítsük a des Allais és la Rulliere birtokokat?

Első gondolatom az volt, hogy összeházasítsam Jakabot Szabinával. Oh! igen, lehetett is azt, csak látta volna ön, mily dolgot tett e leány, s hogyan bánt velem. Sértésnek, zsarnokságnak nevezte, előszedet részemről a nőies felindulás minden kifejezését, melyeket különben nem szívesen szokott használni. Hogy lecsillapítsam, neki magának jött azon eszméje, hogy haza hozza a kicsikét a zárdából, s oda mikldő-jék, hogy közte s Jakab közt hozzon létre házassági összeköttetést.

E dolog halad lassacskán, de nagyon lassan. Kötünk legyen mondva, Jakab nagyon jó fiu, de ostoba, éppen jó lesz számomra vőnek.

De la Rulliere ur elkezdett hangosan köhögni e szóra, igen későn jutván eszébe, hogy oly emberrel beszél, ki meglehet, maga is veje lesz még valamikor. Hogy helyrehozza ügyetlen botlását, így folytatta:

— Az igaz is, hogy a kicsike nem oly eszes, nem oly talpraesett nő, mint Szabina. Ő nem tudta volna mit tegyen egy oly műveltebb, feljebb álló egyénnel, a minő ön.

Szabina, az már egészen más dolog, és meg vagyok győződve, hogy még ha nem is tekintette volna magát csaknem egészen lekötve egy más férfihoz, akkor sem nézte volna soha Jakabot más szem-

eljárás tárgyát képező helytől távol lakó tanuk kihallgatása eszközölthetők a hivatalból szerkesztett kérdőpontok közlése mellett megkeresvény útján.

27. §.

A szemle a tárgyalás folyama alatt is elrendelhető s mindíg az eljáró bíró vezetése mellett folytatandó.

Ezen szabály alól csak okiratok szemlélésénél akkor lehet kivételt tenni, ha az okirat valódisága a bíróság székhelyén fogantatosított szemle által megállapítható nem volt.

28. §.

Eskü általi bizonyításnak helye nincs.

28. §. (törv. 4. §.)

Az első bíró illet meghozatala előtt a feleknek jogukban áll a kereset vagy védelem alapjául vett ezimet egy más, a jelen törvény keretében tartozó, s a kereset beadásakor még el nem enyészett ezimmal felesterelni, s ennek megfelelően a keresetben vagy a tárgyalás rendén kifejezett kérelmeket módosítani.

Másfelől, a bíróság is jogosítva van arra, hogy a per tárgyra nézve a felek között létező jogviszonyt, azok előadásaitól és kérésseitől függetlenül, a beszerzett bizonyítékok szerint ítélje meg; azonban a jelen törvény szerint elintézendő perekben olyan ezimek alapján, melyek itt elő nem soroltattak, vagy a melyek a kereset beadásakor a zárhatáridők elmulasztása miatt már el voltak enyészve, a támasztott igényeknek helyet adni nem szabad.

Az erdők, legelők és nádasok urbéri elklülnítése, valamint az arányosítás végett indított perekben, a megengedhetőség iránti ítéletnek magában kell foglalnia a rendezés vagy arányosítás tárgyát képező ingatlanok megállapítását és teleklönyvi megjelölését is.

A törvényszék ítélete ellen a felek az illető királyi táblához, és onnan a magyar királyi Curiahoz, mint a legfőbb ítélőszékhez birtokon belül felebbezhetnek.

30. §. (törv. 5. §.)

Ugyanezen szabályok szerint folytatandók, esetleg kiegészítendők és megítélendők a 8. §-ban elősorolt mindazon perek, melyekben a jelen törvény életbeléptekor még jogérvényes ítélet nem keletkezett.

31. §.

Tagosítás esetében azzal egyidejűleg az ugyanazon község területére vonatkozó összes birtokrendezési ügyek végleg elintézendők.

A bíróság hivatalból gondoskodni köteles, hogy a 8. §-ban elősorolt keresetek lehetőleg a tagosítási előmunkálatok folyama alatt s minden esetre a tagosítási tervezet megállapítása előtt jogérvényesen elintéztessenek.

(Folyt. köv.)

LAPSZEMLE.

A „Hon“ írja: Közgazdasági reformkéréseink közt kiváló helyet foglal el az ipartörvény módosításának kérdése. E kérdésben már évek óta tartó agitáció van az iparos körökben. Az országos magyar ipar egyesület volt úgy szólván foyerja e mozgalomnak, s dícséretre legyen mondva, hogy nem csak bő anyagot gyűjtött, mely tájékozással szolgálhat, hanem azt rendszeresen fel is dolgozta. B. Kemény Gábor anyyi-

mel, mint a hogy így tette. Nem, nem, ő nem a Szabina számára való férj, és egész bizonyossággal állíthatom önnek, hogy soha egyetlen gondolatot sem szentelt ily értelemben szomszédunknak. Különben, ha ön akarja, kikérdezhetem Szabinát. Ő nagyon büszke természetű. Bizonyosan attól tartott, nehogy úgy látsszassék, mintha nyakába akarná kötni magát önnek, mikor visszajött ide, nem sietett vele, hogy magyarázatra kerüljön a dolog önnel, de arról biztosíthatom, s határozottan merem állítani, hogy Szabina soha sem szünt meg jegyesének tekinteni önt, szeretni és várni öre.

— S ebben ön teljesen bizonyos? — kérdezte Roger.

— Tökéletes bizonyos.

— Jól van. Köszönöm.

E perczől fogva Roger határozata meg volt állapítva. Kétkednie többé lehetlen volt, sem a habozás megengedve tovább: maga Flora határozta volt meg teendőjét ez esetben. Többet egy szót sem szólt mindaddig, míg be nem értek a kastély udvarára.

Szabina éppen akkor érkezett vissza a mezőkön tett barangolásából zilált hajjal, porlepetten, tépett ruhában, de egyenes tartással, teljes önrallommal, büszkén hallgatást parancsolva fájdalomnak, azon szilárd elhatározással, hogy nem fog meghajolni alatta. Az első egyén, kivel a háza belépve találkozott, Flora volt, ki halványon állt most is azon helyhez szegezve, hol őt Florimonde kisasz szony hagyta volt.

(Folyt. köv.)

ra lelkiismeretes ebben a tekintetben, hogy az ipartgyekben egy lépést sem mert tenni mindaddig, míg előbb egy szűkebb enquete által anyagot nem gyűjtött egy nagyobb enquete számára, s aztán ezen nagyobb enquete minden oldalról s mindenféle érdekek szempontjából alfatól omegáig az ő személyes elnöksége alatt meg nem vitatták a magyar ipartgyi dolgokat. . . Mindenesetre kíváncsian várjuk az enquete tanácskozások eredményét. Az előre látható, hogy lesznek nagy küzdelmek, mert az enquete egyenlő számú iparosok és kereskedők hivatnak meg; s mindenki tudja, hogy a kereskedő elem az egész világon a teljes iparszabadság mellett van, míg ellenben az iparosokat a mindennapi tapasztalás arra tanítja, hogy minél szigorubb rend és fegyelem tartatik fenn az ő ügyeikben, annál könnyebben boldogulnak.

A „Pesti Napló“ írja: Mi azt valljuk, hogy az iparos osztály szakbeli erősebb kiképzésére, spezialis kintvelésére s így a nemzeti ipar emelésére jobb szervezetet kell megalapítani, mint a milyen a mostani törvényben az iparhatóságok, a társulatok és a segédmunkások iránt meg van állapítva. De nagyon sajnós volna, ha fegyelemből lánc lenne, ha a szabadságból a kényszerre esapnánk át. Hogy ezen szélsőség elől meneküljünk, arra közrehatni képes egyebek közt a jól vezetett enquete, melyben az iparosok jó szándéku, de sok tekiutheben egyoldalú óhajaival szemben a közérdek más szószólói is nyilatkozni bírnak.

Az „Egyetértés“ olvasván a kolozsvári ellenzéki mozgalom vezéreinek névsorát, megakadt a szeme Bökkel Károly esztergályos mesterebber polgártársunkon, s az első látás benyomásai következtében így ír: „Ma már Erdély is beér d n kezd. (Bökkel megdörzsöli szemét.) Megunta, hogy a Királyhágón innen kibukott mamelukok asyuma legyen. (Bökkel ásit.) Erdély felismeri szerepét, melyet a multban viselt s szégyenpír kél arczára, ha hozzá méri, minő volt szerepe az új alkotmány alatt (Bökkel pipaszárait összeméri, s úgy találja, hogy a régen hosszunk, most rövidék; szégyenében pirosra festi arczát.) Megelégedéssel vesszük tudomásul, hogy ott is meghajolnak immár a tények logikája előtt. (Bökkel elégtel arczot vág, s megemeli halóspikáját.) Örömmel értesülünk, hogy tette öredek immár fiai (Bökkel egy kecskerágó fűcskát lelkesülten kezd furni) az az egészséges szellem, melyet bérezi közül felénk lengedezni érzünk (Bökkel egész tüdejéből kezd fúni Budapest felé) reménytel tölti el keblünket, hogy a kisebb haza igaz gyermekeit ezental nem a magyar függetlenség ellen, hanem az érte küzdők táborában fogjuk feltalálni. (Bökkel szatócs boltját elhagyja és sátorba vonul, hogy függetlenül áruhalasson szivar szópókat, pipaszutorát, bojtot, taplót, az „Egyetértést“ és az „Ellenzéket.“)

TANÜGY.

A vallás- és közoktatásiügyi m. kir. miniszternek f. évi 16,179. sz. a. kelt renleletével kiadott általános utasítás a m. é. 17,630. sz. a. általa kiadott gymnasiumi tanítás tervéhez.

(Folytatás.)

12. A matematika tanítása.

Párhuzamosan halad a számtanítással a geometriai oktatás. Első fokának feladata a térbeli szemlélet fejlesztése a rajzoló és szerkesztő geometria útján, melyhez, a mennyire az iskola körébe eszélhető, hozzájárul a műizlés zsenge csiráinak ápolása. Követi azt az elemi geometria tanítása oly világos egyszerűséggel, mely kerüli minden kitérést, bonyodalmas bizonyítást vagy ömragokban, már szemléletből is megérthető igazságoknak subtilis levezetését, a tantételek logikai láncolatának megértésének veti a súlyt. A geometria ezen folyama mint eddigéig, ugy ezental is, egy évvel később indul meg az algebránál, hogy ennek segítségét felhasználhassa, a mint általában kell, hogy a kölcsönös felvilágosítás szükséges legyen a matematika e két ágának iskolai berendezésében, s az osztályonkint és időszakonkint tárgyalandó tananyag ki-szemelésében, vezetől elv. Befejezi az összes matematikai oktatást a szám és tér képzetei egymáshoz való viszonyának feltüntetése, melyet már a trigonometria előkészített, az elemző geometria olynemű tárgyalásában, mely egyszerűsít tul nem halad a középiskola tantervéjén, sem fogalmi meghatározásaiban, sem tanmenetében, de másrészt megfelel a tudományos előkészítés azon feladatának, hogy a számbeli viszonyok szemléleti előállításának mai nap a legkülönbözőbb tudományokban divó módjával megismertet. Különben a mathesis tanításától csak ugy várhat az iskola eredményt, ha élénk vonatkozását a tanulmányok többi ágához, különösen a természeti tanulmányokhoz, a növendék folyton érzi, ha ugyan is a matematika gyakorlati alkalmazását nem furfangos, tetszetős ötleteknek, hanem a tanulmányok természetes adataiból vett példákon végzi, viszont a többi tantárgy, és első sorban a physika, gondolkodása menetének felvilágosítására a matematika nyelvét és eszközeit telhető módon felhasználja.

13. A philosophia tanítása.

Nem mint külön tanszakot, hanem mint az iskolai tanulmányok értelmi eredményének összefoglaló áttekintését, veszi fel az új tervezet végre a philosophia propaedeutikus tanítását keretében. Az eltérő rendszerek vitakozása mellett különben sem volna lehetséges, de észszerű sem, a philosophiai tanulmányok anyagát oly egységes, általánosán kötelező módon kiszabni, mint azt a középiskola oktatás érdeke megkívánja; kétségtelen azonban föltl, hogy az uralkodó nagy rendszerek bármelyikéhez csatlakozzék is a tanítás, mindenikük a tudományos tájékozottság magasabb fokát tételezi föl, mint a minőre a gymnasialis tantárgyak folytán emelkedhetni. A philosophia, mint a többi tantárgy, a középiskola körében kénytelen megtartani az egyetemi oktatáshoz előkészítő jellegét; ezéjját abban fogja telni találni, hogy a különböző szakok anyagából s tanmenetéből merithető bölcséleti okulást mintegy rendszerezzi, és összefüggésben jobban megvilágítja. Az irodalmi tanításban, költői művek taglalásánál, a rhetorika és poetika tanításában mindenkoron szükséges a lelki jelenségeknek, az emberi érzelem s indulat, értelem és akarat nyilvánulásainak figyelembe vétele; az ily módon nyert belátást biztosítsa és egészítse ki első sorban a philosophiai propaedeutika, a tanulmány tapasztalati körébe eső lelki élet analízisét végezve.

Nem kevésbé fontos a tudományos gondolkodásnak, a mint az iskolai tanulmányokban változatosan érvényesül, meghatározásokban, felosztásokban és bizonyításmódookban alkalmazva, általános megvilágosítása, feltárva a helyes gondolkodás szigorú törvényességét és utjait, melyeket öntudatlanul a közéletben is követ minden józan gondolkodó. Ilyeténképen a philosophia bevezető tanulmánya méltó befejezése lesz az összes iskolai tanításnak, a tanuló előtt is mintegy tudatossá téve eddigi fejlődésének menetét. Ha a logika tanítása azonfölül, a mint a tervezet előszájja, kellőkép körébe vonja a tudományok felosztásának, egymáshoz való viszonyának kérdését, s legalább több vonásaikban megvilágítja a különböző tudomány-ágaknak feladatuktól függő módszereit, egyuttal megadhat a középiskola növendékeinek minden szükséges utmutatást az egyetemi tanulmányok észszerű berendezésére és felhasználására. Egy tekintetben azonban mindenesetre meg pótlást igényel az iskolai oktatásnak ily berendezése. A növendék erkölcsi ítélete, a különböző tárgyakban, különösen a történeti és irodalmi tanításban fejlődött ethikai képzetei nem kevésbé követelik a rendezés megállapító tudvös hatásait, mint értelmi fejlettsége. Ezen feladata teljesítését a középiskola a hititani oktatásnak észszerű, a többi tanulmányok haladásával megegyező módszeres berendezésétől várja; remélhetni, hogy a hititan az erkölcsi élet utjainak méltatását és megvilágítását kellő figyelembe fogja részesíteni, és hogy ennél fogva minden műveltségnek igaz alapjaival rendszeres, összefüggő áttekintésben fog megismerkedhetni a tanuló ifjúság.

(Folyt. köv.)

TÖRVÉNYHATÓSÁGOKBÓL.

Kis-Küküllőmegye közigazgatási bizottsága.

D.-Szt.-Márton, szept. 6.

A közigazgatási bizottság mai ülésére a tagok csekély száma jelent meg; az elnök tisztealispán Szilágyi Lajos teljesítette. A felolvasott hivatalos jelentések közül megemlítjük a kir. adófelügyelőnek az adófizetési viszonyokról tett előterjesztését, mely szerint a f. évi I. II. és III-ik negyedére eső tartozás összege 422267 frt. 65 kr. tett; melyből augusztus végéig törlesztetett A08,981 frt. 64 kr. — A fennmaradtó hátralék pedig 212286 frt. 01 kr. — Jelenlenti továbbá az adófelügyelő, hogy ez év második felében három állami adóvégrehajtó működött, e hó folyamára pedig — tekintettel az adófizetők esekélyességére — még négy végrehajtót kénytelen kirendelni; megemlítette végre azt, hogy a hadmenetességi adók egyéni kirovása szintén megtörtént.

A kir. mérnök arról tett jelentést, hogy az állam-építészter terén semmi említésre méltó eset nem adta magát elő. — A megyei utmunkálatokra e hónap folytán elhasználtatott 2939 kézi napszám; nagyobb szerű utmunkálatok, ugy a kavics szállítás is az összetörődött gazdasági munkák miatt szűnelt.

Árvaszéki elnök-helyettes előadása szerint augusztus havában összesen 525 ügydarab várt ellátásra, melyekből 475 el is intéztetett hátralékba maradt 50. Megemlíti továbbá, hogy letárgyalta hagyatéki ügyet beküldött a d.-szt.-mártoni szolgabíró 41, hátralékban van még 82; az erzsébetvárosi jszabíró 29, hátralékban van 98 drb.; a radnóthi jszabíróhátralékban 65 hagyatéki ügy; a hozszuaszi szolgabíróhátralék pedig 37.

A közegészségi viszonyokat a főorvosi jelentés kedvezőknek tüntette fel; a roneselő toroklós szrványos jelleggel csak Gyákos és D.-Szt.-Márton községeiben fordult elő. Bun és Héttur községeiben állítólag vészett-eb több, embert és állatot mart meg, ezekre nézve a felügyeleti rendszabályok foganatba vétet tek — ez ideig a kór kiiltésétől mentek maradtak.

SÁRGA KRISTÓF

fehérmű és vászon-raktára

Kolozsvártt,

(belkőzépütele, kisegítő alatt.)

Kül- és belföldi nagykereskedők és gyárosoknál egyenes összeköttetésekkel fogva azon kellemes helyzetben vagyok n. érd. vevőimnek kezesség mellett, legutányosabb áron valódi árúkkal szolgálni.

Raktáromban legnagyobb választékban kaphatók:

Férfi fehér-íngék, chifon, creton és madepolan szövetből, sima, himzett és redős gallérral, vagy a nélkül 85 krtól 3 ftt 50 krig.

Férfi színes íngék, angol oxford, creton és madepolan szövetből 100 különböző mintára, jó színtartó 60 krtól 2 ftt 60 krig.

Színes és fehér gyapjú alsó-íngék és nadrágok 70 krtól 5 fttig.

Férfi alsó nadrágok (gatyák) mindenmennyiségű szabásu, legjobb len- és pamut vászonból 70 krtól 2 ftt 50 krig.

Férfi legújabb gallérok és kékzölök 4 réti legjobb chifon szövetből párja 40 kr.

Férfi színes-szűlt selyem, — len és pamut zsebkendők szegve 6 darab egy kötegben 60 krtól 7 fttig.

Valódi len fehér zsebkendők 6 darab egy kötegben 1 ftt 50 krtól 7 fttig.

Női ingek len és pamut vászonból, sima, himzett vagy redős 1 fttől 5 fttig.

Női háló réklík, 1 fttől 5 fttig, főkötők len és schifon vászonból 40 krtól 80 krig.

Női alsó szoknyák és nadrágok 90 krtól 7 fttig.

Női piquet réklík, nadrágok és szoknyák, 1 ftt 50 krtól 5 fttig.

Függöny-eczek, gyapjú pamut takarók, paplanok, madráczok, mely utóbbiakból különösen nagy raktárt tartok.

Legújabb szerkeztű esernyők, 1 ftt 40-től 15 fttig.

Férfi és színes harisnyák, gyapjú, len, pamut és selyemből, párja 15 krtól 1 ftt 50 krig.

Legújabb nyakkendők, posztó, szavaszőr és glage kesztyűk, nadrágtartók, harisnya-kötők, órasínorok stb. legutányosabb áron.

Férfi és színes asztalnemű, mindenféle len és pamut vászon szín-tartó

creton, oxford és madepolan, színes ingszövetek

1000 különböző mintára 16 krtól 52 krig., 100 különböző fajtájú chifon, creton és madepolan fehér ingszövetek 80, 155, és 170 centiméter széles 22 krtól 70 krig.

sima, himzett és redős

len és pamut ingbetétek 25 krtól 3 fttig. Len és chifon himzett átráfok és betétek, kötő, varró, himző pamutok és ezernék, újon szűltétek részére főkötők, réklík és takarók stb.

Továbbá elvállalok kiházasítás, vagy magán szükségre kívánt fehérműek pontos elkészítését; kitűnő szabás és jó összeállításra legnagyobb figyelem van fordítva.

Megrendeléseket, nyak bőség, váll- és ujjahossza, papírszeleten pontos mértéke be- küldése mellett saját felelősségemre azonnal teljesítek, mely esetben árat és fajtáját meghatározni kérem.

Bármely megrendelés ha nem tökéletesen kielégítő, az érte fizetett összeget vissza- szolgálok, vagy másokkal kívánata kísérlelem.

Legjobb törekvésem n. érd. vevőim bizalmát továbbra is kiérdemelné és azt meg- tartani

alázatos szolgálja

Sárga Kristóf.

Evő-eszközök

britania-ezütből:

Egy birninghami angol gyár megbízása folytán bámulatos olesó britaniai ezüst eszközök nagy készletben kaphatók csakis

Gutmán A.-nál

Budapest, dohányutca 8-dik szám.

A következő evőeszközök, u. m.:

- 6 darab evőkanál
- 6 " kés valódi angol acézből,
- 6 villa (mindegyik egy darabból),
- 6 " kávéskanál,
- 1 " levesmerő-kanál,
- 1 " tejmerő-kanál,
- 6 " ezüst tálcza.

Összesen 32 darab csakis 5 ftt 60 krajczárjával kapható csakis Gutmán A.-nál, dohányutca 18. szám. (34) 51—52

Vidéki megrendelések utánvétellel pontosan eszközöltetnek.

Ezzel van szerencsém a nagyérdemű közönségnek szíves tudomására hozni, hogy általános elismerésben részesült, és a jelen korigényeinek minden tekintetben megfelelő, közkedveltségű

Porcellán kemenczém

első küldeménye az idei évadra megérkezett és raktáromban, főtér br. Bánffy-há, megtekinthető.

Az általános érdeklődés és kérdésskűdés, mely a mélyen tisztelt közönség részéről ezen kemenczém iránt már előre is jelentkezett, azt engedi következtetnem, hogy jelenlegi nagy választékukészletem, melyben a legizlésteljesebb darabok képviselve vannak, gyorsan leleapad; miért is tisztelettel kérem a venni szándékozó nagyérdemű közönséget, hogy a vásárlandó darabok megválasztása iránt mielőbb intézkedni méltóztassék, mert később talán nem lesznek azon helyzetben, hogy hasonlóan szép kemenczéket, hasonlóan előnyös árak mellett gyorsan és pontosan szállíthassak.

A kemenczék fehér, barna és kék színben vannak raktáron, de kívánatra, a bútorzatához mérten, bármely színt készíttetik.

Mintalapokat bérmentve küld és vidéki megrendeléseket is pontosan eszközöl

DIETRICH SAMUEL,

főtér Baró Bánffy-ház

(337) 6—10



(207)

13—42

Egy egyetemi-hallgató, ki a német nyelvet teljesen bírja, s a francia nyelvben is adhat elemi oktatásokat, alkalmazást keres mint magántanító. (361) Értekezhetni e lapok kiadóhivatalában. 3—3

3482 szám.

Birtokeladási hirdetés.

A vajdahunyadi, topánfalvi, görgényi, szászsebesi és kolozsvári m. kir. erdőhivataloknál f. évi october hó 5-én és 6-án, 7-én és 8-án, 11-én és 12-én, 14-én és 15-én és illetőleg 18. és 19-én az első árverési nap d. e. 10 órájáig az illető erdőhivatalhoz, vagy az annál működő árverési bizottsághoz benyújtható zárt írásbeli ajánlatok elfogadásával egybekötött nyilvános szóbeli árverések után a nevezett hivatalok kerületében több kincstári földbirtok, lakház, gazdasági és tüzelő épület és uradalmi jog fog eladás alá bocsátatni.

Az eladás alá bocsátandó birtokok közül mint jelentékenyek bek megneveztetnek a következők: u. m.

A vajdahunyadi kerületben: a hátszegi korcsmaház italmérsi-joggal 63,000. ftt.

a vajda-hunyadi, közel 500 hold különböző művelési ágakhoz tartozó földbirtok, belsőségekkal, egy vendéglő és három korcsmával és az italmérsi-joggal, két malommal és a vásárvám-joggal 161,000 ftt.

a zalasdi 77 hold különböző művelési águ (közte közel 5 hold szőlő) földbirtok, udvarházzal és kerttel, két korcsma- és italmérsi-joggal és egy malommal 21,220 ftt.

a eserisori italmérsi-jog és nádrábi malom 12,250 ftt.

A görgényi kerületben: az alsó-kőhéri 298 holdnyi birtok, malommal és az italmérsi-joggal 21,400 ftt.

a kakucsí birtok 11,000 ftt.

a görgényi papirgyár 13,000 ftt.

a görgényi kőedénygyár 11,000 ftt.

a radnótfái hidvám 34,000 ftt.

A szász-sebesi kerületben: a vizaknai vízgyógyfürdő 21,000 ftt.

A kolozsvári kerületben: a kötkei 226 holdnyi birtok és italmérsi-jog 13,420 ftt.

becsár, mint kikialtási árral, és több más összesen 71 tétel alá sorozott csekélyebb birtokrész.

Az eladandó birtokok részletes kimutatása s a részletes árverési feltételek a m. kir. jószágigazgatóságnál és az említett erdőhivataloknál megtekinthetők.

Kolozsvártt, 1880. augusztus 28. (355) 2—2

A m. kir. jószágigazgatóság

AZ EREDETI SINGER VARRÓGÉPEK

LEJÖBBK A VILÁGON

5 Forint részletfizetés mellett

HAVI

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

ÚTÁNZÁSOK ELLEN

ÚVAKODÁS AJÁNLATIK

NEW-YORKI

SINGER TÁRSK

Eredeti

tuczatja

Singertük

40 kr.

Vezérügynökség Neidlinger G.

(281)

Kolozsvártt, Bel-Közép u. 5. sz.

30—54

Az ifjuság szépségét a legkésőbb aggkorig megóvni, minden hölgy főfeladata,

mely kiválóan töltételezi a bőr leggondosabb ápolását. Ennek tiszta és gyöngéd megtartása, finomítása és frissítése, foltok vörösség, szepő és minden bőrszenny eltávolítása, ugymint különösen a ráncok és radók azonnal és tartós megsemmisítése, kiválóan eszközölhető az annyira kitűnő, hatásában meglepő

RAVISSANTE

du dr Lejosse á Paris

hivatalosan megvizsgált egyetlen ártalmatlan bőrápoló szer által. Paris, London, Bécs, Budapest elegáns hölgyvilágának legértékesebb toiletté títka a fiatal kor frissességének az aggkorban való megtartatása: ezerszeresen jónak bizonyult, és mint első szépség-szer egy hölgynek pipereasztaláról sem szabad hiányoznia.

Egy nagy eredeti üveg ára 2 50

Egy kis eredeti üveg ára 1 50 (használati utasítással)

Ravissante szappan

a legjobb és legfinomabb illatos mosó szappan a bőr szépsége és javítása. Használata után a bőr bárszony finom lesz, és igen kellemes szagot tart meg. — Sokáig tart ki nem szárad, a ki egyszer megkísérlette, az soha soha többé nem használ más szappant.

Egy doboz (3 drb) ára 1 ftt 35 kr. egy db. 50 kr.

Ravissante arezpor.

A párisi és londoni hölgyvilág: valamint a legtöbb művésznő legkedveltebb arezpora. Mindazon t. hölgyek, kik egyszer használták, meggyőződtek, hogy a POUDE RAVISSANTE felül-multhat-

lan, igen jól tapad, láthatatlan, és természetes üdöséget ad a bőrszínnek, tehát legjobban ajánlhatjuk.

Nagy doboz ára 1 ftt. Kisebb 60 kr. fehér vagy rózsaszínű.

Felül multhatatlan és teljesen ártalmatlan a **RAVISSANTE FOGPOR**

mely a fogakat hófehérre tisztítja, odvasodástól és bűzösödéstől megóvja.

Savmentes scmegesítő, vízben oldó alkatrészekkel bír, a fogak tökéletes tisztítását lehetővé teszi, s azok mellett természetes színeket és fényeket megtartják, és sem vegyileg, sem erőnlíviileg nem lesznek megváltozva: a könnyenverző foghús természetes erejét megkapja a száj pedig kellemesen föl lesz frissítve. Egy doboz ára 50 kr.

A ki szép és egészséges fogakat óvat, az győződjék meg mihamarabb egyetlen kísérlet által, hogy mily kitűnő, majdnem csodálatra méltó hatású

Ravissante-szájviz.

Minden savaktól mentes, s a fogak ápolására legalkalmasabb éltető és balzsamos nővényanyagokból készítve. — Általa a foghús megerősödik, a fogak zománcza ápolva, a rothadás elkerülve lesz. 10 csepp elégséges belőle egy kortyvízzel, mely vegyülékkel a fogak bevezített tisztítása után, a száj jól kiöblíttetik és soha sem kellend fogfájásban szenvednünk.

Nem létezik más készítmény, mely mindennapi használatnál oly hasonlíthatlan jó eredményt biztosítana a fogak szépségére és fentartására nézve, mint a Ravissante szájviz, mely a fogakat oly veszélyes fogkórakodásait, és a szájának a legkellemesebb frissességét és üdöséget kölcsönözi.

Egy eredeti üveg ára 1 ftt.

Valódi minőségben, nagyban és kicsinyben kaphatók a központi főraktárban

Schwarz Friderika, ilatgyógyszertárban

Budapest, városházter 9. szám, „Haris-bazár“.

Levélbeli megrendelések a pénz beküldése vagy utánvétel mellett postafordultával teljesíttetnek.

Raktár Kolozsvártt: Valentini Adolf, gyógyszerész unál és a legtöbb vidéki illatsz- és gyógyszerárakban.

Nyomatott a „KELET“ nyomájában Kolozsvártt.

Hutflesz Károly

KOLOZSVÁRTT.

(49—*)

megvásárol mindenmennyiségű magyar és osztrák állampapírt, sorsjegyet, arany- és ezüst pénzemeket, s leszámítól (escomptírt) mindenféle nyereményeket és szelvényeket 3 hóval a lejáratú idő előtt, s eszközöl minden bel- és külföldi helyeken történendő bármily összegű fizetéseket.

AJÁNLJA DÚSAN ELLÁTOTT

Fűszertárát, bőrkereskedését,

ugy saját gőz- (henger)- malmi

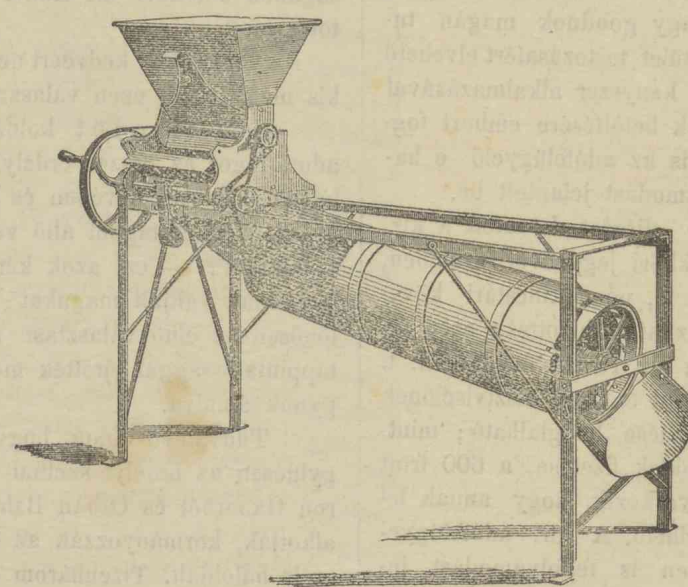
LISZTEIT,

ugy színtől kitűnő minőségű

fagygyugyertya és szappan-gyártmányait. (21)

Gyári raktára az eredeti Mayer-féle

„TRIEUR“-öknek



konkoly, búkköny és zabválasztó szerkezetekkel árpasztó ályzó és kál magkiválasztógépek. Cséplőgépek ló- és kézerőre, Baker-féle szelelő, választó és őrítőtisztító rostogoló eredeti angol könnyű három bárázdás ekék

(Jeffries szabadalma). Gabona zsákok gyári áron, kedvező feltételek mellett kaphatók

Tauffer Ferencz kereskedésében.

Kolozsvártt.

Mária-celi gyomor-cseppek,



Egy üvege ára használati utasítással együtt 35 kr.

Kapható: Dr. Hint György és Bóro János gyógyszerésznél, valamint az osztrák-magyar birodalom minden nagyobb gyógyszerárában és kiskereskedésében.

Központi széküldési raktár nagyban és kicsinyben

BRADI KÁROLY.

„Az éremgyűjtemény“ címűet gyógyszerárában Kézreményben. Mórvarcszékában.